



Administration Communale
de
CONSDORF

REGISTRE AUX DELIBERATIONS DU CONSEIL COMMUNAL

Séance publique du 14 décembre 2017

Annonce publique et convocation des conseillers: 7 décembre 2017

Présents: Mme Edith Jeitz, bourgmestre;
M. Willy Hoffmann, Mme Henriette Weber-Garson, échevins
MM. Nicolas Vesque, Tommy Urbing, Michel Majerus, David Arlé,
Alain Fil, Marco Bermes, conseillers
M. Steph Hoffarth, secrétaire communal

Absent: .../...

Début de la séance: 14.30 heures
Clôture de la séance: 18.30 heures
Tirage au sort: Michel Majerus

Ordre du jour

En séance publique:

1. Etablissement du tableau de préséance
2. Déclaration du collège des bourgmestre et échevins
3. Commissions consultatives: Instauration
4. Nomination des délégués auprès des syndicats intercommunaux et des divers organismes:
 - a. SIGRE
 - b. SIDEN
 - c. SIAEE
 - d. NATURPARK MÖLLERDALL
 - e. SICEC
 - f. GAL LEADER REGION MÖLLERDALL
 - g. ORT
 - h. ECOLE DE MUSIQUE ECHTERNACH
 - i. CENTRE DE RECYCLAGE JUNGLINSTER
 - j. CIGR MÖLLERDALL
 - k. OFFICE SOCIAL REGIONAL DE BEAUFORT
 - l. CIPA JUNGLINSTER
 - m. CLUB SENIOR "AN DER LOUPESCHT"
 - n. TRANSPORTS PUBLICS
 - o. EGALITE DES CHANCES ENTRE FEMMES ET HOMMES
 - p. LANDAKADEMIE
 - q. SYNDICAT D'INITIATIVE ET DE TOURISME CONSDORF
 - r. SYVICOL
 - s. SIGI
5. Fixation du supplément du congé politique
6. Titres de recettes 2016
7. Subsidies 2017
 - a. Associations locales
 - b. Associations diverses

8. Approbation des primes d'encouragements pour étudiants
9. Approbation du plan de gestion 2018
10. Approbation du budget rectifié 2017 et du budget 2018 de l'Office Social Régional de Beaufort
11. Approbation du Plan d'Action Local (PAL) du CIGR Möllerdall
12. Approbation de la convention concernant l'Ecole de Musique d'Echternach 2017/2018
13. Avis concernant le classement en tant que monument national du site "Kachelskapp" à Scheidgen
14. Avis concernant l'inscription à l'inventaire supplémentaire des monuments nationaux, l'immeuble sis 77, route de Luxembourg à Consdorf
15. Dissolution du Syndicat Müllerthal
16. Approbation des statuts de l'association "Jeunes Mamans Consdorf asbl"
17. Approbation du budget rectifié 2017 et du budget 2018
18. Informations d'actualités données par la bourgmestre et les échevins
19. Questions des membres du conseil communal au collège des bourgmestre et échevins

Présences au public: 8 personnes, dont 2 représentants de la presse.

Tous les points sont approuvés à l'unanimité des voix, sauf les points 2), 7a), 11) et 14) lesquels sont approuvés avec 8 voix pour et 1 voix contre. Le budget 2018 est également approuvé avec 8 voix pour et 1 voix contre. La nomination des délégués auprès des syndicats communaux et des divers organismes sont prises par vote secret.

01 – Etablissement du tableau de préséance

Suite aux élections communales du 10 octobre 2017, sont proclamés élus, Mme Edith Jeitz, M. Willy Hoffmann, Mme Henriette Weber-Garson, MM. Nicolas Vesque, Tommy Urbing, Michel Majerus, David Arlé, Alain Fil et Marco Bermes.

Attendu que lesdits élus ont accepté leurs fonctions et ont presté le serment prévu par l'article 6 de la loi communale.

Le conseil communal décide de fixer le tableau de préséance de ses membres comme suit:

Rang	Nom et Prénom	Domicile	élection	Suffrage
1	BERMES Marco	Breidweiler	09/10/2011 08/10/2017	proclamé élu 360
2	VESQUE Nicolas	Consdorf	09/10/2011 08/10/2017	proclamé élu 419
3	HOFFMANN Willy	Consdorf	12/02/2012 08/10/2017	427 532
4	JEITZ Edith	Consdorf	08/10/2017	610
5	WEBER-GARSON Henriette	Consdorf	08/10/2017	479
6	URBING Tommy	Scheidgen	08/10/2017	383
7	MAJERUS Michel	Scheidgen	08/10/2017	372
8	ARLÉ David	Consdorf	08/10/2017	368
9	FIL Alain	Conssdorf	08/10/2017	365

02 – Déclaration du collège des bourgmestre et échevins

La bourgmestre, Mme Edith Jeitz, expose la déclaration du collège des bourgmestre et échevins, dont le contenu est reproduit ci-dessous. L'échevin Bermes émet un avis négatif au sujet de cette déclaration, étant donné qu'elle n'était pas insérée au dossier de consultation de la présente séance.

Schöfferratserklärung für die Amtsperiode von 2017 bis 2023

1. Ressortaufteilung

Bürgermeister: Baugenehmigungen, Regiebetrieb, Sicherheit und Rettungsdienste, Zivilstand und Finanzen,

1. Schöffe: Gemeindeinfrastrukturen, Energie, Umwelt- und Abfallpolitik, Tourismus,

2. Schöffe: Soziales, Schule und Familie, Kultur, Chancengleichheit, Sport, Ausländerintegration, Jugend und Freizeit, Vereine, Senioren

Schöfferrat: Allgemeine Verwaltung, PAG, Bürgerinformation, Verkehrspolitik, Bebauungspolitik und Gemeindebauten,

Die Schöfferratssitzungen finden wöchentlich am Donnerstag ab 08.00 Uhr statt.

Die 1. Gemeinderatssitzung findet am 14. Dezember 2017 um 14.30 Uhr statt. Des Weiteren wurden 4 weitere Gemeinderatssitzungen vom Schöfferrat festgelegt: am 25. Januar, 22. März, 13. September und 13. Dezember 2018 jeweils um 17.00 Uhr.

Weitere Gemeinderatssitzungen werden nach Bedarf festgelegt.

Die Gemeinderatsmitglieder werden in regelmäßig stattfindenden Arbeitssitzungen über wichtige Entscheidungen des Schöfferrats informiert.

2. Interkommunale Syndikate und Vereinigungen

In den Gemeindesyndikaten und Vereinigungen wird die Gemeinde Consdorf von Mitgliedern des Schöfferrates bzw. Gemeinderates vertreten, die von den Gemeinderatsmitgliedern in der ersten Gemeinderatssitzung gewählt werden.

3. Gemeindekommissionen

Die Kommissionen werden neu organisiert um eine bessere Beteiligung der Bürger am Gemeindegeschehen zu ermöglichen. Sie haben eine beratende Funktion und dienen als Unterstützung des Gemeinderats, bei bevorstehenden Entscheidungen.

Außer den obligatorischen Kommissionen wie die Schul- und Integrationskommission, werden folgende Kommissionen übernommen oder neu definiert:

- Finanzkommission
- Umweltkommission
- Kommission für Kultur, Städtepartnerschaft und das tägliche Leben
- Bauten- und Gemeindeentwicklungskommission
- Kommission für Verkehr, Mobilität und öffentliche Infrastrukturen

Jede Kommission besteht aus höchstens 7 Mitglieder. Der Posten des Präsidenten jeder Kommission wird von einem Schöfferrats- oder Gemeinderatsmitglied bekleidet. Alle weiteren Mitglieder werden, nach einem öffentlichen Aufruf, vom Schöfferrat vorgestellt und vom Gemeinderat gewählt.

In den vom Schöfferrat abgehaltenen Arbeitssitzungen informiert der Kommissionspräsident den Schöfferrat über die Arbeit in der jeweiligen Kommission.

4. Nähe zum Bürger

Im Rahmen einer größeren Transparenz sollen die Bürger besser in das Gemeindegeschehen einbezogen werden. Der Schöffenrat setzt auf besseren Dialog mit dem Bürger.

Hierzu zählt:

- Öffentliche Anhörungen bei großen Projekten
- Organisation von Bürgerforen, um den Einwohner die Möglichkeit für Vorschläge und Stellungnahmen zu bieten
- Engere Zusammenarbeit mit den Vereinen
- Einführen einer „Iddibox“
- Nutzung aller Informationsmöglichkeiten, wie Internet, "Gemegebuet", sms2citizen, Facebook usw.
- Bessere Öffnungszeiten aller administrativer Dienste am Abend, z.B. 1x in der Woche bis 18.00 Uhr geöffnet und 1x pro Woche nach Vereinbarung bis 18.00 Uhr

Einmal im Jahr lädt der Schöffenrat alle Bürger zu einem "Neijorspatt" ein. Hier hat der Bürger die Möglichkeit, im Rahmen einer kleinen Feierstunde mit den Gemeindeverantwortlichen in Dialog zu treten.

5. Information und Kommunikation

Alle Mitbürger sollen noch besser über alles Wissenswerte in unserer Gemeinde in Kenntnis gesetzt werden, und zwar durch folgende Mittel:

- Ausbau der Internetseite, sms2citizen und interaktiver "Raider"
- Neugestaltung des "Gemegebuet"
- Bessere Information über Gemeinderats- und Kommissionssitzungen
- Gemeinderatssitzungen zu bürgerfreundlichen Zeiten

6. Bau- und Infrastrukturarbeiten in der Gemeinde

Die, vom vorherigen Gemeinderat beschlossenen Arbeiten, werden weitergeführt. Diese sind:

- Verlegung einer Wärmeleitung, Regenwasserentsorgung und Kanalleitung (rue de la Mairie, route de Luxembourg, rue du Müllerthal sowie rue Ousterholz).
- Weiterführung der Arbeiten an der Kläranlage, an den Rückhaltebecken (rue de la Mairie), und am "Reechenhäischen" (rue du Müllerthal) mit anschließender Anlegung eines Rastplatzes.
- Im Zuge dieser Arbeiten wird auch der untere Bereich der route de Luxembourg umgestaltet, mit eventuellem Schaffen eines "Shared-Space" Konzeptes mit Parkmöglichkeiten und das Ausarbeiten eines neuen Konzeptes für die "Maison Lauer".
- Die Tempo-30 Zonen werden neu überdacht, aber nur wenn die Rahmenbedingungen stimmen
- Im alten Pfarrhaus (route d'Echternach) wird eine Sozialwohnung geschaffen (mit Unterstützung einer karitativen Organisation) nachdem der Kostenpunkt für die Sanierungsarbeiten am Gebäude ausgearbeitet ist.
- Das Vereinshaus in Breidweiler wird erhalten und wieder seiner Bestimmung zugeführt
- Der aktuelle PAG wird überarbeitet.
- Der Unterhalt und die Neugestaltung der Friedhöfe, als Orte der letzten Ruhestätte, werden ausgearbeitet

Unsere Gemeinde wird in den kommenden Jahren weiter stark anwachsen. Der Schöffenrat setzt sich für eine bestmögliche Kinderbetreuung ein. Deshalb muss der Bau eines größeren Schulkomplexes ins Auge gefasst werden, da die aktuelle Containerschule ihre Grenzen erreicht hat.

7. Gemeindefinanzen

Die Gemeindetaxen werden auch in Zukunft dem Kostendeckungsprinzip unterzogen. Bei der Ausführung von sämtlichen kommunalen Projekten wird der Schöfferrat ein besonderes Augenmerk auf die zustehenden staatlichen Beihilfen legen und diese nutzen.

Der Schöfferrat wird in Zukunft eine vorsichtige Einstellungspolitik betreiben um die Verwaltungskosten gering zu halten.

Die Ausgaben im ordinären Budget werden überarbeitet um laufende Kosten zu reduzieren.

8. Umwelt und Wasser

Beim Trinkwasser wird weiterhin auf Sicherheit und Qualität von Trinkwasserquellen gesetzt, und zwar durch das Ausweisen von Quellen- und Wasserschutzzonen. Wasseranalysen werden regelmäßig im Internet und "Gemegebuet" veröffentlicht.

Die bestehende Holzhackschnitzelanlage in der rue de la Mairie wird einer generellen Kontrolle unterzogen, um die optimale Nutzung zu gewährleisten und schädliche Emissionen zu reduzieren.

In Zusammenarbeit mit dem Klimateam und der Umweltkommission werden Umweltprojekte ausgearbeitet, um den Energieverbrauch in unserer Gemeinde zu reduzieren. Hierzu gehört auch das Überdenken des öffentlichen Transportes.

9. Sicherheit und Verkehr

Im Rahmen des sicheren Schulweges werden die Bushaltestellen in Scheidgen (rue Juckenfeld/route d'Echternach, Bushaltestellen Vereinsbau und Hotel de la Station), in Zusammenarbeit mit der Straßenbauverwaltung, neugestaltet, sofern alle erforderlichen Genehmigungen vorhanden sind.

10. Tourismus

Der Schöfferrat unterstützt weiterhin den Ausbau des Campings "La Pinède" (rue Burgkapp) und beteiligt sich an den Kosten betreffend der neuen Trafo-Station, einer Ladestation für Elektroautos, der Straßen- und Kanalarbeiten.

Damit unsere Gemeinde wieder attraktiv für Bewohner und Besucher wird, legt der Schöfferrat Wert auf Sauberkeit innerhalb unserer Ortschaften. An den Dorfgrenzen werden einladende Beschilderungen angebracht.

11. Vereine, Senioren, Sport und Kultur

Der Schöfferrat befürwortet die Gründung einer "Entente des Sociétés", um das Vereinsleben wieder neu zu beleben.

Mit Unterstützung von Organisationen wie z.B. Club Senior "an der Loupescht" werden diverse Kurse, in von der Gemeinde zur Verfügung gestellten Räumlichkeiten, organisiert.

Die Jugendarbeit in Vereinen soll weiterhin unterstützt werden.

In Zusammenarbeit mit der Kulturkommission und Integrationskommission werden das "Duerffest" und die Städtepartnerschaft mit Nazaré, welche dieses Jahr in Consdorf stattfindet, organisiert.

12. Gemeindepersonal

Die Gemeindedienste müssen sich ständig den Anforderungen der Gesellschaft anpassen und benutzerfreundlicher gestaltet werden. Es sollen genaue Arbeitspläne ausgearbeitet werden, damit das Personal effektiver die anfallenden Arbeiten erledigen kann.

Der Schöfferrat stellt die Weiterbildung des Personals, sowohl in beruflicher Hinsicht als auch auf zwischenmenschlicher Ebene, sicher.

Der Schöfferrat

03 – Commissions consultatives: Instauration

Le conseil communal décide d'instaurer les commissions consultatives suivantes:

- Commission scolaire
- Commission consultative à l'intégration
- Commission des finances
- Commission de l'environnement
- Commission culturelle, de jumelage et de la vie quotidienne
- Commission des bâtisses et de l'aménagement communal
- Commission de la circulation, de la mobilité et des infrastructures publics

Un appel à candidatures sera publié au "Gemnegebuet".

04 – Nomination des délégués auprès des syndicats intercommunaux et des divers organismes

Le conseil communal procède à la nomination des délégués auprès des syndicats intercommunaux et des divers organismes suivants:

SIGRE	Willy Hoffmann
SIDEN	Willy Hoffmann
SIAEE	Edith Jeitz
Naturpark Möllerdall	Edith Jeitz
SICEC	Edith Jeitz
GAL Leader Region Möllerdall	Alain Fil (délégué) Edith Jeitz (déléguée suppléant)
ORT	Edith Jeitz
Ecole de Musique Echternach	Edith Jeitz
Centre de Recyclage Junglinster	Willy Hoffmann
CIGR Möllerdall	Edith Jeitz
Office Social Régional de Beaufort	Henriette Weber-Garson, représentant politique
CIPA Junglinster	Henriette Weber-Garson
Club Senior "An der Loupescht"	Henriette Weber-Garson
Transports publics	Willy Hoffmann
Egalité des chances entre femmes et hommes	Henriette Weber-Garson
Landakademie	Alain Fil
Syndicat d'Initiative et de Tourisme Consdorf	Willy Hoffmann
SYVICOL*	Willy Hoffmann
SIGI*	David Arlé

* Les syndicats SYVICOL et SIGI procéderont à des élections internes afin de définir les membres des comités respectifs.

05 – Fixation du supplément du congé politique

Le conseil communal décide de fixer le supplément du congé politique, à savoir 9 heures au total, entre les membres du conseil communal suivants: Edith Jeitz (4 heures), Willy Hoffmann (4 heures) et Alain Fil (1 heure).

06 – Titres de recettes 2017

Le conseil communal décide d'arrêter les titres de recettes de l'exercice 2017, relevés ci-dessous:

1/242/161000/12001	Subvention de l'Etat pour la construction d'une maison relais avec crèche à Consdorf	1.220.386,73 €
1/810/161000/99001	Subvention de l'Etat concernant l'aménagement d'un terrain multisports	25.000,00 €
2/120/748380/99001	Autres remboursements	3,45 €
2/120/748391/99001	TVA remboursée	4.499,79 €
2/170/707120/99001	Impôt commercial	14.000,00 €
2/170/744560/99001	Fonds de dotation globale des communes	2.563.734,00 €
2/412/748800/99001	Recettes diverses	9.360,64 €
2/413/708211/99001	Location de la pêche, de la chasse	5.638,45 €
2/460/707230/99001	Redevances pour les déchets inertes provenant de l'exploitation d'une décharge	1.162,52 €
2/590/744710/99001	Pacte climat: Subvention de l'Etat	57.550,00 €
2/910/748800/99001	Remboursements de frais avancés pour matériel scolaire	946,00 €

07 – Subsidés 2017

a) Associations locales

Sur proposition du collège échevinal, le conseil communal décide d'accorder aux associations locales susmentionnées les subsides suivants pour l'année 2017. La proposition du conseiller Bermes tendant à accorder un subside supplémentaire à l'USBC01 et l'association Œuvres St Barthélémy Consdorf n'est pas retenue. Par conséquent, le conseiller Bermes n'approuve pas ce point de l'ordre du jour.

Association des Parents d'Elèves (APEEP)	1.000 €	3/910/648120/99001
Konsdreffer Musék	4.500 €	3/836/648120/99002
Chorale Ste Cécile Consdorf	2.000 €	3/836/648120/99002
Chorale Ste Cécile Breidweiler	600 €	3/836/648120/99002
Chorale Sängerbond Scheidgen	600 €	3/836/648120/99002
Kannerchouer Consdorf	2.000 €	3/836/648120/99002
Union Sportive Berdorf-Consdorf 01	5.000 €	3/825/648120/99001
Kullangshuesen Consdorf	750 €	3/825/648120/99001
The World Runners Consdorf	1.200 €	3/825/648120/99001
Senioren Gemeng Konsdref	3.000 €	3/220/648120/99001
Associação Cultural Portuguesa de Consdorf	750 €	3/831/648120/99001
LNVL Sektoun Mëllerdall	750 €	3/590/648120/99001
Œuvres St Barthélemy Consdorf asbl	500 €	3/111/615243/99001
Syndicat d'Initiative et de Tourisme Consdorf	8.000 €	3/430/648120/99001
Pompjeeën Gemeng Konsdref	2.000 €	3/320/648120/99001
Fan Club Roude Léiw	500 €	3/111/615243/99001

b) Associations diverses

Sur proposition du collège des bourgmestre et échevins, le conseil communal décide d'accorder les subsides suivants. La proposition du conseiller Fil d'accorder un subside aux associations Air Rescue et Ile aux Clowns est retenue.

AVR (Association des Victimes de la Route)	150 €
Aide aux enfants handicapés du Grand-Duché	50 €
Fondation Lëtzebuerger Blannenvereenegung	50 €
MUSEP	100 €
Noël de la rue asbl	100 €
Service Krank Kanner Doheem	150 €
UGDA – Union Grand-Duc Adolphe	50 €
UNICEF	50 €
US Veterans Friends Luxembourg	10 €
Friends of Patton's 26 th Infantry Division Luxembourg	100 €
Lëtzebuerger Pompjees Federatioun	25 €
Air Rescue	100 €
Ile aux Clowns	100 €

08 – Approbation des primes d'encouragements pour étudiants

Le conseil communal accorde les primes d'encouragements à 34 étudiants. Il propose à ce que le brevet de maîtrise et le diplôme CATP soient également récompensés à l'avenir.

09 – Approbation du plan de gestion 2018

Le conseil communal approuve le plan de gestion annuel des forêts communales pour l'exercice 2018, dont le tableau de synthèse des recettes et dépenses est le suivant:

	Investissements (EUR)	Recettes (EUR)
Gestion durable et protection des forêts	140.500	148.340
Protection de la nature	5.000	0
Sensibilisation	18.500	0
Ressources cynégétiques	0	12.000
Logistique et personnel	85.000	8.000
Total général	249.000	168.340

10 – Approbation du budget rectifié 2017 et du budget 2018 de l'Office Social Régional de Beaufort

Le conseil communal approuve le budget rectifié 2017 et le budget 2018 de l'Office Social Régional de Beaufort. La participation de la commune de Consdorf se chiffre à 44.248,19 € pour l'exercice 2017 et à 64.493,68 € pour l'exercice 2018.

11 – Approbation du Plan d'Action Local (PAL) 2018 du CIGR Möllerdall

Le conseil communal approuve le Plan d'Action Local (PAL) 2018 du CIGR Möllerdall, comprenant, pour la commune de Consdorf les positions suivantes:

Service de proximité - D'Heinzelmännercher	30.609,47 € article 3/220/648120/99002
Rentabike	6.667,42 € article 3/430/648110/99001
Service environnement	24.000 € article 3/621/612200/99001

Le conseiller Bermes informe du grand succès des mesures prises par le CIGR Möllerdall pour toute la région.

Le conseiller Urbing déplore le fait que la commune recourt au service environnement au lieu de procéder à l'engagement de salariés de manière définitive et par conséquent, n'approuve pas le plan 2018 proposé. La bourgmestre répond que la commune effectue son rôle social en la matière.

L'échevine Weber informe du fait que les frais relatifs au service "D'Heinzelmännercher" est trop élevé pour les personnes nécessiteuses.

12 – Approbation de la convention concernant l'Ecole de Musique d'Echternach 2017/2018

Le conseil communal approuve la convention, concernant l'Ecole de Musique d'Echternach pour l'année 2017/2018.

Les membres du conseil communal chargent cependant le collège échevinal à entamer des pourparlers avec les responsables de l'Ecole de Musique pour réduire les coûts dès la convention 2018/2019.

13 – Avis concernant le classement comme monument national du site "Kachelskapp" à Scheidgen

Le conseil communal avise favorablement la proposition du Ministère de la Culture proposant le classement comme monument national du site archéologique au lieu-dit "Kachelskapp", et ceci en vertu de son intérêt historique et archéologique.

14 – Avis concernant l'inscription à l'inventaire supplémentaire des monuments nationaux, de l'immeuble sis 77, route de Luxembourg à Consdorf

Le conseil communal avise favorablement la proposition du Ministère de la Culture proposant de procéder à l'inscription à l'inventaire supplémentaire des monuments nationaux, de l'immeuble sis à Consdorf 77, route de Luxembourg, et ceci en vertu de son intérêt historique, architectural et esthétique.

Le conseiller Vesque n'approuve pas cette proposition.

15 – Dissolution du Syndicat Müllerthal

Le conseil communal décide la dissolution du Syndicat Müllerthal et approuve le transfert du solde de l'actif financier du Syndicat Müllerthal au 31 décembre 2017 au profit du syndicat pour l'aménagement et la gestion du Parc naturel Mëlldall.

16 – Approbation des statuts de l'association "Jeunes Mamans Consdorf asbl"

Le conseil communal approuve les statuts de l'association "Jeunes Mamans Consdorf asbl".

17 – Approbation du budget rectifié 2017 et du budget 2018

Le Budget rectifié 2017 et le Budget 2018 sont présentés par le bourgmestre en séance tenante. Les budgets ont également déjà été discutés lors d'une séance de travail du conseil communal.

Le conseiller Bermes a commenté et critiqué les grandes lignes du budget présenté par le collège échevinal. Selon lui, le budget présenté manque de visions et les priorités exposés sont contraires aux idées présentées par le conseil communal sortant.

Après discussion, le conseil communal approuve à l'unanimité le budget rectifié 2017 et avec 8 voix pour et 1 voix contre (Bermes) le budget 2018.

Budget rectifié 2017		
	Service ordinaire (EUR)	Service extraordinaire (EUR)
Total des recettes	7.010.188,00	1.515.640,23
Total des dépenses	6.137.654,00	3.095.898,88
Boni du compte 2016	1.182.209,10	
Boni présumé fin 2017	474.484,45	

Budget 2018		
	Service ordinaire (EUR)	Service extraordinaire (EUR)
Total des recettes	8.150.160,00	698.000,00
Total des dépenses	5.806.390,00	3.310.400,00
Boni présumé fin 2018	205.854,45	

Les principales dépenses ordinaires de la commune pour 2017/2018:

	2017	2018
Elections	4.600	13.500
Jumelage	20.000	20.000
Nouveau site internet	40.000	10.000
Fonds pour dépenses communales	126.000	3.000
Amortissement de l'emprunt (fin 2024)	145.000	160.000
Participation "Club Senior Junglinster"	12.000	12.000
Maison Relais – Part Caritas	350.000	400.000
Participation au service "D'Heinzelmänercher" du CIGR Möllerdall	42.000	36.000
Participation aux frais du SIGRE	230.000	230.000
Subventions élèves méritants	6.000	6.000
Naturpark Möllerdall	36.500	30.000
Pacte climat	50.000	75.000
Participation SIDEN	230.000	295.000
Centre de recyclage Junglinster	95.000	90.000
Participation Ecole de Musique	90.000	90.000
Transport scolaire	130.000	180.000
Participation au service "Nightrider"	4.000	4.000

Les principaux investissements de la commune pour 2017/2018:

	2017	2018
Acquisition de terrains	70.000	25.000
Modernisation de la centrale de chauffage	0	25.000
Aménagement d'un chalet touristique	0	25.000
Transformation du Camping "La Pinède"	217.100	870.000
Apport en capital SIDEN	790.000	300.000
Réaménagement du cimetière à Consdorf	10.000	15.000
Construction d'arrêts de bus	162.000	250.000
Aménagement de la Cité au Bois	0	15.000
Stabilisation et réfection de la voirie	0	130.000
Mise en place de panneaux d'accueil aux entrées des villages	0	25.000
Renouvellement de la canalisation et du réseau de chauffage urbain dans la rue du Mülleralthal, la rue Burgkapp et la route de Luxembourg à Consdorf	185.000	1.100.000
Renouvellement du parc automobile	25.000	45.000
Acquisition d'un tapis de recouvrement du sol du hall sportif	0	25.000
Installation d'une tribune stationnaire au centre Kuerzwinkel	92.000	0
Construction d'un abri au centre Kuerzwinkel	23.000	25.000
Etude de concept concernant la salle des fêtes à Braidweiler	0	15.000

18 – Informations d'actualités données par la bourgmestre et les échevins

La bourgmestre informe les membres du conseil communal des dates actuellement prévues pour la tenue de séances en 2018:

- 25/01/2018 – 17.00 heures
- 22/03/2018 – 17.00 heures
- 13/09/2018 – 17.00 heures
- 13/12/2018 – 17.00 heures

19 – Questions des membres du conseil communal au collège des bourgmestre et échevins

Aucune question n'a été posée.
